



Desarrollo de nuestro problema regional. — La Liga de las Naciones

Toda la historia de la organización política de la humanidad se reduce, en último extremo, a una lucha no interrumpida entre el poder gobernante y los gobernados, o sea entre la autoridad y la libertad. Las diferencias entre las llamadas izquierdas y las llamadas derechas, estriban únicamente en que, aquellas, defienden el predominio de la libertad sobre la autoridad y estas, opinan lo contrario, que la autoridad debe de imponerse a la libertad. Hasta el día de hoy, el predominio de la autoridad ha sido la única escuela de Gobierno y a la libertad se le han dejado solamente aquellas concesiones que irremisiblemente, forzosamente, ha tenido que concederle la autoridad para asegurar su propia vida, pues, como dijo Proudhon, la autoridad y la libertad son principios antitéticos, pero cada uno solo puede subsistir en una continua concesión al contrario; la autoridad, otorgando libertades y la libertad, asegurándose por la autoridad. El aspecto liberal, que hasta hoy han alcanzado ciertas instituciones, incluso las republicanas más avanzadas, ha sido tan solo el imprescindible preciso a la propia autoridad para subsistir, pues hasta hoy se han hecho las naciones y los estados para los poderes, que no los poderes para regir a los pueblos obedeciendo a los deseos de estos.

Los poderes residían, en los estados a la antigua, en una dinastía, en los estados más avanzados modernos, el poder obedece en realidad a una determinada clase social y las guerras más recientes fueron colisiones entre las clases sociales homólogas de distintos estados en las que los pueblos de unos y otros fueron comúnmente sacrificados.

La libertad de las naciones se ha impuesto al poder o autoridad que debiera de representar al mundo y, por el contrario, la autoridad de las naciones se ha impuesto a la libertad de sus pueblos.

Las guerras son siempre engendradas por los poderes y aceptadas por los pueblos, como una imposición de los poderes y, de otro modo, tan solo en el caso de que sea un medio directo o indirecto, de defender su libertad.

Los vascos acudieron a las banderas carlistas por ver en ellas una defensa de su libertad foral, y no por otros ideales que erróneamente se le han atribuido. En una conmovedora respuesta de Castelar al canónigo Manterola, aludiendo a ese árbol de Guernica, que tanto veneran los vascos y que los castellanos viejos debieramos de ver como un símbolo de gran significación para nosotros mismos, decía que los soldados de la revolución francesa convirtieron sus hojas en escarapelas como prueba de que, si hay guerras entre los príncipes, no puede haber discordias entre los pueblos.

Todo poder nacional, en cuanto adquiere algún vigor, tiende irremisiblemente a la dominación, a la sumisión de todo el mundo a este poder, y, cuando no puede seguir ese ideal, se conforma con usufructuar el dominio del mundo en compartición con otros estados de igual situación potencial que se dan a sí propios el nombre de grandes potencias.

Ha habido una época en que la humanidad, completamente descaminada en estas cuestiones, creyó ver, en estas concentraciones del poder en grandes poderes regentes, grandes estados, el me-

dio de llegar a una sociedad universal, a pesar de que la historia, con el sin número de ejemplos de fracasos, cual el de Roma, cual el de nuestro imperio de los Austrias, cual el efímero de Napoleón, cual el todavía presente de Inglaterra, ha probado la inestabilidad e ineficacia de tal constitución, de acuerdo con un principio elementalísimo e innegable que rechaza la sumisión de toda la tierra a la hegemonía de un solo pueblo.

Aparte de esto, aún cuando se llegase a conseguir esa utopía, que jamás se convertirá en realidad porque va contra la naturaleza de hombres y cosas, no se habría logrado la asociación mundial, se habría llegado tan solo a establecer un imperio que tendría que vivir continuamente de concesiones a una determinada clase social buscando el apoyo de esta para dominar a las restantes.

La humanidad estaría totalmente al servicio del poder y de sus clases feudatarias, pero, para los fines generales de la sociedad humana, para el desarrollo progresivo de la humanidad, los hombres se encontrarían tan desunidos como actualmente.

Es inútil pensar en que por el intermedio de la agrupación de los grandes poderes de estados se llegue a realizar tal experimento. Al contrario, estos es-

tados llevan en sí mismos la causa que ha de impedir esa prueba, pues el instinto de conservación de los poderes — que no son los pueblos, ni muchísimo menos — hace que, tan pronto como alguno de ellos emence con el predominio, se coaliguen los más sobresalientes en contra para evitarlo. Este sistema tiene en sí mismos fundamentos para establecer el equilibrio y el resorte que pone en juego, es el más fecundo y casi único semillero de guerras.

Ahora que, el ideal de asociación general humana es antiquísimo, es ingenuo en la especie humana, si bien el estado general de atraso social, la lentitud del progreso, no haya permitido manifestarle y exponerle concretamente y, mucho menos realizarle, pues otros instintos mal encauzados han sido un reactivo en contra. La mayor complejidad y compenetración mutua de la vida moderna ha hecho que ese ideal sea más ostensible y que los propios poderes de estados hayan tenido que acudir a él, como lo indican diversas convenciones permanentes cuales la del metro y la Liga de las Naciones, que, realizable o no en el presente, es, sin embargo, la manifestación innegable de un deseo y de una necesidad generales.

Esos mismos estados, que han decla-

rado la necesidad de llegar a una liga de naciones, son en realidad concentraciones de autoridad que se imponen a sus pueblos, a los de sus colonias y a los de sus mismas provincias que forman la metrópoli y ellos mismos, en la reciente paz, ha declarado que los pactos, para ser eficaces, han de ser hechos por el propio pueblo.

Ellos mismos, los mismos poderes de estado, desconfían de su lealtad y acuden al pueblo como garantía. Reconocen implícitamente que, si la asociación del mundo es una necesidad, la naturaleza actual de los poderes de estado es un peligro permanente.

Se impone por tanto dar mayor intervención a los pueblos y quitar facultades a los poderes nacionales o acondicionar las que hoy tienen. Se impone una transformación interna de los actuales estados, como se ha reconocido al exigir que los pueblos que entren en la Liga de Naciones, estén dotados de instituciones democráticas, si bien esta condición no haya sido exigida, ni con el escrúpulo, ni con la intensidad que es necesaria.

El imperialismo, que supone la concentración de poderes en una sola entidad, no se da solo en las grandes naciones, es la aspiración póstuma de los pequeños nacionalismos, que persiguen la segregación, pero conservan internamente el ideal unitario, como puede observarse en los escritos de Prat de la Riba. El peligro no está en las naciones grandes, ni en las naciones chicas, sino en todas las que concentran su autoridad en un poder único. El imperialismo es un estímulo para la agresión, pero la concentración de autoridad en un poder no es una garantía para la defensa, pues, ante el enemigo común, aparece exponéticamente la unión a toda costa en la pelea y la solidaridad en el esfuerzo. El triunfo está mas cerca del que mayores recursos dispone, del que mayor atención ha prestado a crear una sólida e independiente producción de riqueza.

LUIS CARRETERO

INTIMAS

A MI CORAZON

Refrena tu movimiento
Rápido, vertiginoso
Concedeme algún reposo
Déjame tomar aliento.

Tu rauda marcha depón.
Tu latir febril modera
Cálmate un momento, espera
Y escuchame, corazón.

No creas que de reprenderte
Trata solo la conciencia
Quiere iniciarte en la ciencia
Sublime de conocerte.

Oye lo que te aconseja
Pues quiere infundir cariño,
Entre tí ¡Que eres un niño!
Y mi mente ¡Que es tan vieja!

Quiere tu noble y precoz
Espíritu moderar.
Te quiere enseñar a odiar
Sin que se escuche tu voz.

Y si sufres con bravura
Daño injusto y excesivo,
No perdones compasivo
La mano que te tortura.

Hiere tu, que la venganza
De tu inmerecido duelo
Realizada es un consuelo,
Por realizar, esperanza.

Se noble, frío, sereno,
No aborrezcas por placer
Y cuando lo puedas ser.
Sin violentarte, se bueno.

Más si al destino le plujo
Solo dejarte elegir
Entre matar o morir
No seas, reo se verdugo...

Hablas de piedad...ternura...
Sarcástica evocación
Ha tiempo que la razón
Les ha dado sepultura.

¡Virtudes!... Palabra vana
Invulnerable antifaz
Que al ocultar lo falaz
Que es la criatura humana.

Causa tan grave perjuicio
Que hoy se juzga virtuoso
Al hipócrita, al vicioso,
Que sabe ocultar su vicio.

Y si esto es cierto evidente
¿Porque así me martirizas
Y por todos te esclavizas
Y te muestras indulgente?

Basta ya de sufrimiento
Sé compasivo conmigo,
Que tu mayor enemigo
Es mi mismo pensamiento.

Si otros te oprimen con brío
Oprime tu a los demás
Sin conmoverte jamás
Frío, frío, siempre frío.

.....

Así le habló la conciencia
Cierta día al corazón
Al fundir una ilusión
El hielo de la experiencia.

Y él dijo: «No se fingir
Y en nada envidio a la mente
No siendo noble, inocente,
¿Para que quiero vivir?»

A esa mente tan compleja
Sepas que desdeño altivo
¡Pues yo no envejeczo y vivo!
Y ella ¡Al nacer ya era vieja!

Al oírle con razón
Ofuscose la conciencia
Más no pudo con su ciencia
Dominar al corazón.

FRANCISCO RUVIRA GIMENEZ

Pensamientos

Preocuparse demasiado del porvenir,
es acelerar el vuelo del bien presente.

Si pretendéis ser instruidos, habeis de
ejercitar el oído más que la lengua.

La virtud se prueba con la tentación;
el cariño con el sacrificio.

El verdadero amor ansia más que la
posesión del bien amado, la felicidad de
éste aun a costa del sacrificio de aquel.

F. PÉREZ DE PAZ

Leed mañana
La Tierra de Segovia
5 céntimos número

Por tierras de Segovia

Sepúlveda

Las fiestas

Han terminado las fiestas que anualmente se celebran en esta villa, y que cada vez atraen mayor número de forasteros.

La asistencia de éstos ha superado con mucho a la de años anteriores, sin que, a pesar de ello, haya habido que registrar el más mínimo accidente.

Los toros

Lo más saliente de las fiestas han sido las corridas de toros celebradas el domingo, lunes y martes.

Currillo, diestro simpático, encargado de pasaportar a seis colmenareños, se ha ganado muchos aplausos por sus vistosas faenas y buenas estocadas.

Este muchacho es muy apreciado en Sepúlveda, a donde ha venido muchos años en su periodo de aprendizaje, sin que éste detalle pueda restar nada a la justicia con que se le ha ovacionado por su trabajo, especialmente el segundo día, en que justificó su encumbramiento al anillo de Madrid.

Los peones cumplieron bien. Charlot y sus satélites, que tan grato recuerdo dejaron el año pasado, no han logrado divertir al público, que les ha proporcionado su *maja* de abucheo.

Los bailes

Los bailes de rueda y de sala se han prodigado tanto, que ha sido un verdadero alarde de resistencia soportar la amable invitación de gaiteros, organilleros y músicos de la banda popular de esta localidad.

El teatro

En vista del éxito obtenido en días anteriores, se proyecta dar otra velada el próximo domingo, con el mismo fin caritativo y por los mismos elementos, siendo lo más seguro que se repita la divertida obra «En familia», ante un público numeroso, valga la paradoja.

Viajes

Procedente de Santander, donde ha pasado una larga temporada, ha llegado a esta villa, D. Francisco Mata.

De Segovia, D. Mariano y D. Julio Montañán, con objeto de pasar unos días al lado de sus padres.

Torre Val de San Pedro

Muerte sentida

A los cincuenta y dos años de edad, ha entregado su alma a Dios el bondadoso y rico propietario de este pueblo, D. José García, padre de nuestro querido amigo D. Valeriano.

El finado, por su bondadoso y afable trato, supo captarse muchas simpatías, como lo ha demostrado el acompañamiento tan numeroso que siguió al féretro a su última morada.

Reciban los señores de García nuestro más sentido pésame deseándoles tengan resignación cristiana para sobrellevar tan terrible desgracia como en estos momentos les aflige.

Sierra del Guadarrama

Zarzuela del Monte

Función de teatro

Con motivo de la Natividad de Nuestra Señora, se han celebrado en este pueblo grandes funciones de teatro.

También se están ensayando, bajo la inteligente dirección del maestro de esta villa don Daniel Martín, unas piezas que serán representadas por niños de seis a doce años y cuyos ingresos irán íntegros a engrosar la suscripción abierta en la Diputación para socorrer a los damnificados por el fuego de Aldeanueva. El mismo día se hará una colecta entre los vecinos de este pueblo, con el mismo benéfico objeto.

Nuestra felicitación a los organizadores.

Bodas

Han contraído matrimonio en la iglesia de este pueblo, los jóvenes de esta localidad, Miguel Dimas y Saturnina Montalvo.

Enhorabuena.

Viajeros

Para pasar unos días en Villacastín al lado de su familia, ha salido, acompañada de su bella sobrina Rosita, la caritativa señora doña Rosa Hernández.

La Abadía

Villacastín

Para los damnificados de Aldeanueva

El Ayuntamiento de esta villa, en sesión del día 2 del actual, acordó abrir una suscripción para socorrer a los damnificados de Aldeanueva, encabezándola con 100 pesetas.

La recolección

Las operaciones de recolección se puede decir que están terminadas, habiendo sido la cosecha muy corta, a causa del pedrisco, que destruyó dos terceras partes del trigo sembrado.

Por tan triste motivo reina un descontento general entre la sufrida clase labradora, al encontrarse sin medios con que atender a las más perentorias necesidades de sus humildes hogares.

Algunos labradores no han cogido ni para sembrar.

La Vega

Martín Muñoz de las Posadas

Posesión

Se ha posesionado de la escuela nacional de niñas, la maestra propietaria doña Martina Yagüe, nombrada para este cargo en el último concurso general de traslados.

Viajeros

Se encuentran aquí pasando una temporada, nuestros amigos don Antonio Quilz y don Julián González, con sus respectivas señoras.

También ha llegado de Madrid, con el fin de pasar unos días al lado de sus padres, nuestro buen amigo don Santiago Bermejo, hijo de don Juan Francisco.

La Pedriza

Torreadrada

En honor de San Agustín

En los días 28 y 29 de Agosto se han celebrado las fiestas anuales en honor de San Agustín.

Con repique general de campanas y el acostumbrado pasa-calles, ejecutado por la clásica dulzaina, se anunció la víspera, por la tarde, la proximidad de la fiesta.

Funciones religiosas

Amaneció el día 28, espléndido como propio de la estación en que estamos, y a las diez de la mañana, deja la campana oír su eco llamando al templo a los fieles, dando principio la procesión, que estuvo a cargo, como igualmente la misa, del venerable párroco de Navares de las Cuevas, don Francisco Saluz.

Ocupó la cátedra sagrada el virtuoso párroco de esta localidad, don Antolín Martín, el cual estuvo elocuentísimo.

Bailes

Terminados los actos religiosos, se organizó un animado baile de rueda en la plaza Mayor, el cual se repitió por la tarde hasta ya entrada la noche, estando animadísimo.

Partidos de pelota

Durante los días de fiestas, hubo reñidos partidos de pelota y otras distracciones, que dejaron gratos recuerdos en la juventud, que se muestra peserosa de que hayan pasado tan pronto unas fiestas tan divertidas.

Misa de difuntos

El día 29 se dijo la misa de difuntos por el eterno descanso de los fieles de la parroquia fallecidos.

Estuvo a cargo del párroco de este pueblo, asistido de don Alvaro Gil, párroco de El Valle de Tabladillo y de don Nicolás Velasco, párroco de Valtiendas.

El sermón estuvo a cargo del también

citado párroco de Navares de las Cuevas, que pronunció una sentida plática.

De días

El día 2 celebró su fiesta onomástica el celoso cura párroco de este pueblo don Antolín Martín.

Reciba nuestra más cumplida felicitación.

Informaciones de Madrid

El pleito de los funcionarios públicos

El criterio del Gobierno en este asunto—según se desprende de la entrevista de Bugallal y Sánchez de Toca—es que los funcionarios han padecido un error; el de suponer que el Real decreto acerca de las plantillas deroga las del 20 de Mayo del señor La Cierva, cuando son provisionales y solo serán efectivas las que figuren en el proyecto de presupuesto con sus créditos correspondientes.

Puede ser peligroso que se pongan en vigor las plantillas de La Cierva por decreto. La cuestión es de fuero de las Cortes y, si se accede a los deseos de los funcionarios, estas pudieran no aceptar las plantillas impuestas por un nuevo Real decreto, dejándolas indotadas al discutirse el proyecto de presupuestos. Correr las escalas, en comisión, es ineficaz, porque no podrían hacerse efectivas.

El Gobierno mantiene este criterio: que los empleados deben pedir y comprometerse a presentar las plantillas que defienden, en el proyecto de presupuestos; pero no exigir que se salga de la fórmula económica votada por las Cortes.

Las dotaciones del Cuerpo de Seguridad

Serán las siguientes, según el Real decreto publicado en la *Gaceta*:

Quince sargentos, a 3.000 pesetas, 18.750 pesetas.

Cuarenta y cinco sargentos, a 2.750 pesetas, 51.561.

Noventa sargentos, a 2.500, 93.748,50.

Ciento ochenta cabos, a 2.250, 163.470.

Quinientos cincuenta guardias primeros, a 2.000, 458.342,50.

Dos mil doscientos setenta y cinco guardias segundos, a 1.750, 1.653.816,25.

Ochocientos treinta y cuatro guardias aspirantes, a 1.500, 521.250.

La concentración conservadora

Se insiste en dar como seguro la realización de gestiones encaminadas a que sea pronto un hecho la concentración conservadora.

Maura, Dato, La Cierva y Sánchez de Toca no han conversado sobre el asunto, pero a creer a cierto periódico de Madrid, la unanimidad de pensamiento del

Gobierno no está muy clara, pues hay quien sostiene la necesidad de la unión.

Al colega que nos brinda esta información le parece que no están muy lejanos los acontecimientos políticos, suponiendo que el Consejo del sábado tenga una importancia excepcional.

Califica el Sr. Burgos y Mazo de fantasías moriscas todo lo referente a la concentración conservadora.

Ha dicho que procederán él y sus compañeros de acuerdo con el Sr. Dato, el cual no se halla al frente del Gobierno, por su delicado estado de salud, habiendo designado, por esa causa, para presidirle, al Sr. Sánchez de Toca.

Añadió, que sería gracioso que un Gobierno formado bajo su consejo pudiera ponerse frente a él para derribarle.

Manifestación sindicalista

La manifestación sindicalista anunciada se verificó con el orden más completo. Durante el trayecto entonaron los obreros sus himnos societarios.

Una comisión hizo entrega al subsecretario de la Presidencia, Sr. Canals, de las conclusiones aprobadas y de las que ya tienen conocimiento nuestros lectores.

Prometió el Sr. Canals hacer de ellas entrega al presidente.

MARRUECOS

Agresión a un convoy

Un grupo de moros emboscados ha agredido al convoy de la posición de Sel la.

Se les obligó a emprender la fuga, dejando en nuestro poder un muerto con armas y municiones.

Frontón Polo

Dos jóvenes de Segovia desafían a todo el que se presente a optar el partido a la pelota, a pala o a mano.

También habrá baile por la noche durante estas fiestas.

BANCO MATRITENSE

SOCIEDAD COOPERATIVA DE CREDITO :- DOMICILIO SOCIAL: MADRID

OFICINAS EN Alcázar de San Juan, Aguilar, Córdoba, Granada, Guadix, Logrosán, Lucena, Málaga, Montilla, Pozoblanco, Priego, SEGOVIA, Talavera de la Reina, Tomelloso, Valdepeñas.

Abre cuentas de efectivo a la vista y a plazo, con los siguientes tipos de interés:

	Por ciento
A la vista.....	2
A tres meses.....	2 1/2
A seis meses.....	3
A un año.....	4 1/2
A dos años.....	5
A cinco años.....	6

Cobro y descuento de letras.—Negociación de Cupones de todas clases.—Giros sobre España y extranjero.—Cartas de Crédito.—Compra y venta de valores.—Cambios de moneda.—Operaciones de Banca y Bolsa en general, en condiciones ventajosísimas.

OFICINAS EN SEGOVIA: COLON NUM. 9

Notas de Castilla y León Detoda España Del extranjero

Los que hablan de Castilla

Dominio del alma sobre el cuerpo

El sentimiento de la riqueza en el castellano viejo la hace esclava de la voluntad del hombre al separarla del señorío de la tierra que hacía imposible esa ágil concepción.

El hombre de Castilla vive su vida llevando a cuestas su fortuna, que es todo su alondo, todo su bien. A la presencia de Dios se muestra en el centro de ese pequeño mundo, de esas cosas de que vive rodeado y que le obedecen. Cuando se levante, sus joyas, sus armas, sus vestidos se levantarán con él, como a la voz de su albedrío, de ese numen que lleva en su pecho consagrado, de su alma, se levantará y obedecerá.

Porque su cuerpo no es él, su cuerpo es la cosa de su alma. Ahí quedará en los paños nobles y la corona, como en el Cantar del Rey Fernando, mientras su alma sin manziella la dará a Dios, a quien *perdira merzet que la ponga en la luz que non ha fin.*

Eso mismo le pide el Cid a la hora de su muerte, de tal modo que unas y otras palabras parecen repetición de un solo Cantar. Más el otro Fernando, a quien veneró por santo el buen pueblo de Castilla, encontró forma más pura de acercarse a Dios al entregarle su alma despojada hasta donde pudo de todo bien.

El santo Desi devuelve el cuerpo a la tierra porque es tierra, y entrega el alma a Dios. Así se explica esa constante y reiterada coacción del dominio del alma sobre el cuerpo, que en la literatura castellana no será una afirmación más o menos paludosa como para otros pueblos que no pudieron renegar de las palabras de San Pallo. Y eso fue lo que en medio de sus funestos errores representó la monarquía española en las luchas del Renacimiento, cuando a fuerza de sangre salvó la espiritualidad del catolicismo que al impulso de los Papas de la casa de Médicis y de los señores de Florencia, de Verona, de Venecia y de Padua, en lo que no les penia obstáculo la corte sensual del Rey caballero, iba derivando hacia la comprensión pagana de una vida concupiscente y pecadora.

PEDRO COROMINAS

Santander

Choque

En la carretera de Peñacastillo chocaron un automóvil y una motocicleta con «side-car», en la que viajaban el mecánico Alfredo López y el pasajero Marcelino Pereda.

La moto quedó destrozada. El mecánico sufrió la fractura de una pierna y el pasajero varias heridas.

El automóvil desapareció velozmente, sin que se sepa a que matrícula pertenece.

Descarrilamiento

En el kilómetro 186 de la línea La Robla-Valmaseda, descarriló un tren de mercancías.

Varios vagones quedaron destrozados. Dos mozos de tren resultaron con importantes lesiones.

La bolsa del trabajo

Con mucho éxito ha comenzado a funcionar la bolsa del trabajo, organismo social recientemente creado por el municipio.

En el muelle

Ayer se quemó en el muelle una colección de fuegos de artificio, primer número de los festejos veraniegos.

Logroño

Huelga de brazos caídos

Las cigarreras y operarios de la fábrica de tabacos se han declarado en huelga de brazos caídos, por solidaridad con sus compañeros de Cádiz.

Burgos

Miranda

Las fiestas

Están preparándose los festejos anuales.

Comenzarán por un festival taurino y una batalla de flores.

Atropello

Un automóvil de la matrícula de Bilbao propiedad del señor Ortiz de Zárate, al entrar en una acera para evitar un choque, arrolló y mató en la calle Principal a una niña de ocho años.

Soria

Denuncias

Se suceden las denuncias contra los defraudadores de la tasa.

Por falta de peso o de condiciones sanitarias, se detienen a diario bastantes artículos de primera necesidad.

Suicidio

En Abián, la vecina Narcisca Jimenez, se suicidó arrojándose a un lavadero.

Incidio

En un horno de pan cocer de Tajaluere, se declaró un incendio que se propagó inmediatamente a un pajar contiguo.

Gracias a los trabajos de los vecinos de Pozalmuro, Hircosa y Tajaluere, el fuego quedó contenido.

León

Grajal de Campos

La recolección

Se ha dado fin a las tareas de la recolección de cereales, resultando muy escasas.

Esperan que la del vino compense la pérdida, pues será abundantisima.

Palencia

De teatro

Interpretando el drama de Echegaray, «Amor salvaje», se ha despedido del público palentino, la compañía de Francisco Moreno.

Salamanca

Debut

La compañía de Ernesto Vilches ha debutado con gran éxito en esta capital.

Zamora

Pueblo amotinado

En el pueblo de San Cebrián de Castro, ha habido un motín.

El motivo de la algarada ha sido una cuestión con el municipio.

Según parece, el vecino Pablo Liedo sostenía un pleito con el ayuntamiento por la propiedad de un prado que pertenecía a bienes comunales.

Para dictar sentencia, personóse el juzgado en el pueblo, siendo hostilmente recibido.

El vecindario amotinóse, teniendo el juez y sus acompañantes que refugiarse en el juzgado municipal.

Los amotinados intentaron incendiar el local y amenazaron de muerte a los en él refugiados.

En vista del cariz que iba tomando el asunto, el juez extendió un documento en el que, con el sello judicial, se reconocía los derechos del pueblo, privando de ellos al propietario señor Liedo.

Como los ánimos siguen muy excitados, han marchado a San Cebrián cincuenta números de la Benemérita.

POSTRE IDEAL

¿Quiere V. preparar al momento una deliciosa natilla? Emplee V. el Postre Ideal. En ultramarinos.

Andalucía

Málaga

Atracadores atracados

Al pasar, de madrugada, por la calle de San Lorenzo, el capitalista bilbaino don Enrique Tortosa, se vió de pronto sujeto por tres individuos, mientras otro le despojaba de cuanto llevaba encima.

El atracado, que es un hombre fortísimo, se desembarazó fácilmente de los ladrones, y haciendo uso de una browning, mató a uno de ellos e hizo huir a los demás.

Sevilla

El ex coronel Márquez

El ex coronel Márquez, se halla en esta capital.

Reside en casa de un sobrino suyo, oficial del Ejército, de granición acuá.

El señor Márquez guarda una impenetrable reserva acerca de los motivos de su viaje.

Ha llegado de la Habana.

Los incendios en los campos.

— Como en Parvest

Al rico propietario de Constantino, don Fernando Aranda, rayó el día que no le quemara alguna finca.

Tan tenaz es ya la persecución de que se hace víctima a este cortijo, que éste se ha decidido a morir en sus haciendas un verdadero campo de ejército, con órdenes terminantes de repeler a tiros el menor ataque de violencia por parte de los campesinos.

Lo chocante es que las autoridades prescinden de castigar este continuo duelo de dicho propietario con los campesinos, que coloca a estos términos en la estregia de las fronteras de Parvest.

Valencia

Alicia

Acropolito en un huerto

Uno de los aparatos que hace el servicio postal de Toulouise a Casablanca, atrizó violentamente en el huerto de naranjos «Los Fortetes», propiedad de don Bernardo Clia, causando grandes perjuicios.

El aparato quedó destrozado. El aviador, ileso.

Cataluña

Barcelona

Crimen en un tranvía

Un individuo llamado José Domínguez, de oficio alpargatero, que viajaba con su esposa en tranvía de la línea de San Andrés, agredió a aquella, produciéndola una herida en la región cervical, con un puñal de grandes dimensiones.

Cometida la agresión, José pretendió descender del vehículo, pero fué detenido por un obrero testigo del hecho.

El alpargatero sacó entonces un frasco de ácido sulfúrico, le echó en poco de él y arrojó el resto contra dicho obrero.

José fué trasladado a la Casa de Socorro, con una intoxicación gravísima.

El estado de su mujer no ofrece cuidado.

El asesinato de Bravo Portillo.—Detalles

Según detalles fidedignos, parece ser que Bravo era objeto hacia días de una continua persecución.

Fueron seis los agresores, los cuales dispararon once tiros.

Una bala no hirió al ex policía por haber chocado contra la pitillera de oro que aquel usaba.

En esta capital no se habla de otra cosa, pues el asesinato del popular policía es el asunto de actualidad.

FLAN IDEAL

El mejor postre y el más económico, es sin duda el FLAN IDEAL.—En ultramarinos

Caillaux a una casa de salud

La comisión instructora designada por el Tribunal Supremo para entender en el sumario abierto contra Caillaux, ha dictado una providencia, ordenando el ingreso del famoso ex-presidente en una casa de salud, a disposición de los tribunales de justicia.

El tratado con Bulgaria

El texto del tratado búlgaro será remitido a los plenipotenciarios de esta nación que se hallan en Neuilly, en la próxima semana.

En dicho tratado se fijan las nuevas fronteras de Bulgaria, sin adjudicar los territorios de que se desposee a ese país.

Se otorga a Bulgaria una salida comercial en el mar Egeo.

A que obedece la negativa de Hunaria

La negativa de Hunaria a firmar la paz con Austria descansa en las cláusulas del tratado referentes a la protección de minorías, por lo que se desposee Hunaria del derecho de negociar un tratado de comercio y fidejuro con algunas de estas naciones ferroviarias.

La firma se estampa en Hunaria

Mañana se firmará en Saint Germain el tratado de paz con Austria.

Con ese fin la Asamblea nacional ha conferido el encargo a Renner plenos poderes.

Una nueva república

Se proyecta en los círculos alemanes convertir en una república independiente, unida a la confederación alemana, los territorios que forman la Alta Silesia.

LA HERNIA

¿Cuántos y cuántos son los que han pasado largo tiempo sufriendo de la molesta enfermedad de la quebradura sin haber podido encontrar quienes consultase la hernia con la seguridad necesaria, y a la vez con la comodidad indispensable para poder seguir en sus ocupaciones habituales!

¿Cuántos también son los que por no saber donde acudir para remediar con eficacia su dolencia, han trascorrido meses y años sin haber conseguido, cuando menos aliviar su afección, quedando así expuestos a los serios peligros de la quebradura!

Pues bien: a todos en general y a cada uno en particular, les ofrecemos el método más seguro y eficaz para que, sin necesidad de que el señor Norton, el Dr. Pons o cualquiera otro, les operen, puedan librarse de la molestia de su hernia, por la sencilla y segura operación de la

Calle de Daoiz, núm. 25

DE ESTA CAPITAL,

donde recibirá del 15 al 30, los días laborables, de diez a una y de tres a cinco festivos: de diez a doce. Gratis: los martes por la mañana.

Tratamiento racional y científico para la hernia, premiado en la Exposición Internacional de la Higiene, de París, con medalla de oro y Diploma de honor.

Especialidad en fajas para embrazadas y para combatir la obesidad.

25, DAOIZ, 25. — SEGOVIA

LA VIDA EN LA CIUDAD

CRONICA DE LAS FIESTAS

CARTEL DEL DIA

De la Catorcena
de Santo Tomás

SEPTIEMBRE

9

MARTES

Función de la Cofradía
de Nuestra Señora
del Rosario

Por la mañana, a las diez y media, misa Sacramental con sermón a cargo de

Don Victoriano García Barroso

Por la tarde, a las cinco. Reserva, y luego procesión de la virgen, que se dirigirá a la ermita del Cristo de la Cruz.

De las fiestas
: profanas :

A las cinco y media de la tarde, en el Paseo del Salón.

Carreras pedestres

Fiestas de Catorcena

Con verdadero esplendor han comenzado a celebrarse en la popular barriada del Mercado, las tradicionales fiestas de la Catorcena, correspondientes a la iglesia parroquial de Santo Tomás, el humilde templo que, aislado del caserío y escoltado por amenas arboledas, parece ofrecer en su ambiente de placidez campesina, un retiro privilegiado de fervoroso recogimiento para los espíritus devotos y un marco de sugestiva sencillez para el mayor realce de las solemnidades litúrgicas de nuestra religión.

Comenzaron el sábado, día 6, los festejos con la celebración de una alegre velada musical en la explanada lateral del templo, que lucía vistosa iluminación eléctrica, no todo lo espléndida que se proyectó, por dificultades ajenas a la voluntad de los feligreses, viéndose también en las proximidades del lugar algunas animadas verbenas, en las que se desbordaron el regocijo y el entusiasmo populares, hasta hora avanzada de la madrugada.

La velada se repitió en la noche del domingo, con igual animación y análogo derroche de alegría.

A las diez de la mañana de anteayer salió de la iglesia de Santo Tomás la tradicional procesión de Catorcena, siendo conducido el Santísimo Sacramento por don Alvaro Fidalgo, asistido por don Eugenio Matarranz y don Pedro de Alonso, pertenecientes todos a la Congregación sacerdotal. Fueron también asistentes los señores don Juan Asensio, coadjutor de Santa Eulalia, don Crescencio Adrados, capellán del convento de la Encarnación, don Eduardo Mazarián, párroco de Balisa y don José Yuste, coadjutor de Madrona, actuando de Maestros de ceremonias D. Luis Martín Iglesias capellán del cementerio, y D. Aureliano Montero, coadjutor de Santo Tomás.

Fue presidido el acto por D. Isidoro Rincón, en representación del Excelentísimo Ayuntamiento, D. Laureano Lotero, hijo de la pila y D. Hipólito Ayuso, ex mayordomo de la parroquia, asistiendo una lucida representación de la Congregación Sacerdotal presidida por su Abad D. Ladislao Liras, párroco del Salvador, con concurrencia numerosa de feligreses, hijos de la pila y otras personas devotas, la capilla de la S. I. catedral y una banda de música que, por apremios de otras atenciones relaciona-

das con los festejos públicos que se vienen celebrando en nuestra capital, hubo de retirarse del desfile a poco de comenzado el acto religioso.

Llegada la procesión a la iglesia de Corpus-Christi se celebró solemne misa cantada en la que ofició D. Luis Plaza, beneficiado en la Catedral, quien condujo también el Santísimo Sacramento al regreso de la comitiva a Santo Tomás donde terminó el acto con las devotas preeces de la asociación de las Marias de los Sagrarios que escoltaron la procesión en gran número, prestando la mayor realce.

Por la tarde tuvo lugar la reserva de Jesús Sacramentado, oficiando en la ceremonia el señor párroco de El Salvador don Ladislao Liras.

En el día de ayer, lunes, se ha celebrado la fiesta llamada de parroquia solemnizada con una misa orquestal oficiada por don Ricardo Bartolomé, párroco de San Millán, asistido por don Ceferino Miguel y don Jesús Villoslada, capellanes respectivamente de la Ermita del Santísimo Cristo de la Cruz y del convento de San Antonio el Real, habiendo estado el sermón a cargo de don Julián Gómez Mate, cura regente de Zamarramala e hijo de la pila, quien ha disertado con singular acierto sobre la fraternidad cristiana amparada por la devoción a Jesús Sacramentado, habiéndose visto el templo totalmente ocupado por inusitada concurrencia de fieles.

La iglesia de Santo Tomás, adornada con los valiosos ornamentos de su pertenencia y los donados en la presente Catorcena, por los hijos de la pila, entre cuyos regalos merecen especial mención las magníficas arañas de cristal costeadas por suscripción entre las jóvenes y niñas de la feligresía, la colección de sabanillas, paños de altar, amitos, etcétera, donación de doña María Fernández, viuda de Lotero, los cuadros de los Sagrados Corazones para la Ermita del Cristo, regalados por las señoritas Encinas hermanas, y los juegos de sacras para todos los altares del templo costeados por don Laureano Lotero, permanecerá abierta al culto los corrientes días, con exposición del Santísimo Sacramento, hasta las cinco y media de la tarde en que se reservará.

X.

Festival de la Plaza de Toros

Con un lleno rebosante, un calor asfáltico, y un entusiasmo delirante, se celebró el domingo el festival anunciado organizado por el Regimiento de Artillería de posición y a beneficio de la suscripción al homenaje de los héroes de Cavite y Santiago de Cuba.

En el palco presidencial adornado como en los días grandes, S. A. R. la infanta doña Isabel, con su dama Juanita Beltrán de Lis, tenía a su derecha al alcalde señor González Salamanca y al coronel Arzadun. A su izquierda estaban los gobernadores militar y civil, completando el acompañamiento el conde de Pozo Ancho del Rey y el coronel del Regimiento de posición señor Carsi.

En palcos y gradas todo el Segovia bien y la colonia veraniega de San Ildefonso, en pleno.

El carrousel, dirigido por el teniente señor Jimenez Alfaro ejecutó hábilmente, después de la presentación, las figuras de la cruz, el caracol y la serpiente, oyendo muchos aplausos. Los ginetes eran batidores, desbrabadores y sargentos del Regimiento con el sub-oficial señor Jimenez.

Con gran justeza y afinación, cantaron el coro de los rancheros, los artilleros Martín, Lacambra, Campillo, Benedicto, Buforull y Marq.

La charlotada a cargo de los artilleros Sanz, González, Jimenez López, Vázquez Carrasco y Flores, hizo reír al respetable y se presentaron muy bien caracterizados.

Carraseo, Guerra y Eriza, Lacambra, Martín y Campillo, hicieron un número de cante y baile flamenco, muy bien presentado, muy artístico de línea y con gran sabor, cantando el coro del «Pais de las Hadas» y varias coplas andaluzas.

Y terminó la parte cómica con un intermedio de clowns, en que actuaron Martín, Lacambra y Carrasco, que como los anteriores, fueron aplaudidos.

La lidia de los dos becerros, muy bravos y codiciosos, estuvo a cargo de los espadas Angel y Cruces y de los banderilleros Moreno, González, Cabello, Lioposi, Guerra, Panadero, Zamorano, Lozanilla y Sanz, resultando el último muy bien lidiado y premiándose la labor con la concesión de oreja y varios regalos en metálico hechos por Su Alteza.

En el despejo se lucieron dos caballistas que salieron haciendo filigranas con dos hermosos ejemplares de caballos.

Y terminó el espectáculo con la presentación del orfeón del Regimiento que fué el número saliente de la fiesta y dejó muy grata impresión en el público.

Dirigidos por D. Constancio Maldonado, director de la banda de la Academia de Artillería, fueron cantados por el orfeón y acompañado por la banda, el «Himno del artillero» y «La Canción del soldado», que entre los aplausos del público, tuvieron que ser repetidos los dos números.

El solista-baritono Antonio Bofarull, tiene una hermosa y bien timbrada voz, canta con gran afinación y fué muy aplaudido lo mismo en el solo del himno, que en el recitado de la canción del soldado.

Momentos después, Su Alteza Real era despedida a los acordes de la marcha Real, y todo el mundo salía de la plaza complacido del buen rato pasado y de los resultados económicos de la fiesta que tanto los organizadores como el director de ella señor Marquerie, se mostraban muy bien impresionados.

A todos la enhorabuena, que hubiera sido completa si hubiese habido facilidad de regar un poquito el redondel.

Concierto en el Alcázar

La Academia de Artillería ha dado una nota de buen gusto organizando, a base del guitarrista Andrés Segovia, el concierto a beneficio de los damnificados por el incendio de Aldeanueva del Codonal.

Tuvo lugar la fiesta en el patio de la fortaleza que fundó Alonso el VI. Ante una de las columnas de aquél se hallaba dispuesto un estrado sobre el cual un sillón de la Sala del Trono había de servir de asiento a S. A. la Infanta doña Isabel, quien hizo su entrada, a los sonos de la Marcha Real, seguida de las autoridades militares y civiles y acompañada por la Srta. Beltrán de Lis.

La numerosa concurrencia, puesta en pie, recibió a su alteza con un respetuoso silencio, mientras avanzaba hacia el estrado, en el que tuvo a su derecha al gobernador militar, Sr. López Pozas, y a su izquierda, al coronel de la Academia, Sr. Arzadun.

Momentos después aparece el artista, de negra melena alisada, de suave sonrisa, y tranquilo, sin nerviosidades, mirando a todos al través de sus gafas redondas, inicia el concierto.

El patio ha quedado a oscuras, y sólo, por una esquina, el rincón del artista, va descendiendo lentamente la luz de la luna, acaso para no faltar a la cita con la sonata de Beethoven a que dió nombre.

El concierto

Dentro de los medios limitados de la guitarra como instrumento de concierto no es posible alcanzar mayor perfección y en ella no pueden interpretarse con más delicadeza ni matizar con más gusto, las obras que tocó Segovia. ¿Concebís la dificultad del Claro de luna y del Nocturno llevados a las cuerdas de la guitarra cuya tabla armónica no puede

hacer durar el sonido? No obstante, tuvieron una maravillosa ejecución.

Lo más aplaudido del programa fué la segunda parte, y era justo, pues que se trataba de música espiritualmente española que ritma bien con el cordaje de la guitarra.

Andrés Segovia nos dió, fuera de programa, Asturias de Albéniz.

Comentarios

La guitarra, tañida por las manos hábiles de Andrés Segovia es un vibrante cuerpo de mujer. Grácil en la Canzonetta de Mendelssohn, huraña y melancólica en el Claro de luna, dolorida en las danzas de Granados, brava y jocunda en Sevilla, de Albéniz, parece siempre, bajo los dedos del artista, latir a compás de su corazón.

Tiene también a su favor para que le admiremos, el ser uno de los escasos músicos que han ennoblecido la guitarra, tan decayida durante un largo espacio de años; con él hoy, Fortea, antes, Cors, Aguado, Cano y Tárrega, entre los españoles.

A la salida del concierto, vagando por callejas extraviadas y recordando al músico, pensábamos que fuera digno de la fábula de Estrabón cuando trata del citarista Eunomio, y fué que habiendo saltado de su cítara la cuarta cuerda, una cigarra suplió el sonido de aquella con su canto antes que privar a nadie del placer de escucharle.

Y así hablando bajo el lírico encanto nocturno, descendieron de la Catedral las graves campanadas de la media noche.

P. MOSTEIRO

Después del concierto, la Infanta doña Isabel autorizó al elemento joven a que bailase, y hasta después de la una de la madrugada, pasamos en el Alcázar un rato agradabilísimo, en un ambiente aristocrático y de extraordinaria distinción.

Vimos gentiles figuras, espléndidas bellezas, danzarinas ideales y elegantes damas, que fácilmente hacían olvidar el recuerdo, que al entrar quisimos dedicar al francés Montmorency mirando hacia las rejas de su prisión, a la que gustoso hubiera vuelto si le hubiera sido ofrecido alguna vez el espectáculo de una noche como la del domingo.

Concurso de escaparates

Ayer tuvo lugar el anunciado concurso de escaparates.

En general estaban adornados con gusto.

La animación por la calle Real fué muy grande, siendo muchas las personas que acudieron a presenciar este agradable festejo.

El jurado, estaba compuesto por el alcalde, que presidía, D. Pío de Frutos por el Circulo Mercantil, D. Vicente Fernández Berzal por la Asociación de la Prensa y los Sres. Rieco y Vacas como concejales.

Los premios fueron adjudicados a los escaparates de los señores siguientes:

Primer premio: 100 pesetas a D. Cristóbal Alcón,

Segundo premio: 75 pesetas, a los señores sucesores de D. Juan Sánchez Várez.

Tercer premio: 50 pesetas, al escaparate de la tienda de muebles de D. Ezequiel Ramos.

Cuarto premio: 25 pesetas, a D. Carlos Tablada.

Fuegos artificiales

Anoche en la plaza Mayor, se quemó la primera colección de fuegos artificiales, costeados por el Circulo Mercantil.

Han sido superiores a los de otras veces y el público, que era numeroso, quedó satisfecho.

Al final hubo una traca que con sus fuertes detonaciones, proporcionó algunos sustos, aunque sin consecuencias.

LA VIDA EN LA CIUDAD

Fiestas y festejantes

La catorceña de Santo Tomás, puso un prólogo de emoción a las fiestas de Septiembre.

Se apagaron las notas de la diana. Una locura furiosa de badajos, que se rompían la cabeza contra la pared de su celda de bronce, fué anunciada del espectáculo místico...

Del templo, salieron estandartes, mangas parroquiales, el palio, la Custodia radiante..., todo entre dos filas de devotos con cirios.

Al paso de la procesión, la gente se arrodillaba, tristemente, como ante el Viático.

Y los gigantes y cabezudos se ocultaron vergonzosamente...

La luna tuvo aquella noche un gesto de Colombina despechada... Pierrot, vestido a lo caballero, con gafas lechugescas y pelambre bohemio, decía su trova, pero ¡tan abajo!...

Mas ¡ay!... La mandolina romántica se trocó en una guitarra «cañí», con suspiros doctorales...

Al filo de media noche, la Historia volvió, discretamente, la cabeza.

Y, más allá del filo de la media noche, hubo danza.

Donceles medioevales se asomaron a las almenas del castillo.

Don Juan II compuso un madrigal...

¡Danza o banquetel!... Los dos colofones de toda fiesta española...

El concurso de escaparates puso en evidencia la flexibilidad del arte...

Con galletas y con onzas de chocolate, se sientan dogmas estéticos... Y la arquitectura alimenticia — botes de conserva, cajas de sopa... —, da idea del sentimentalismo que afecta a los estómagos, cuando los ojos contemplan esas paradojas contra la resistencia de materiales.

Los fuegos artificiales, otra vez, ¡Humo, ruido, mal olor, vértigo de la retina!...

Y la multitud, apretujada, hedionda, como siempre...

Carreras pedestres

Las que se verificarán hoy a las cinco y media de la tarde en el paseo del Salón, se regirán por las siguientes bases.

1.ª Los corredores deberán ser de 14 años y llevar por lo menos un año de residencia en la capital o pueblo de su provincia.

2.ª Deberán ir vestidos los corredores con jersey, calzón corto y zapatilla.

3.ª El corredor que usaran malas artes para adelantarse de otro, quedará expulsado en el acto.

4.ª Una vez empezada la carrera, no podrá hacerse la inscripción de ningún corredor para la que se está celebrando pero sí, para la siguiente.

Las inscripciones se harán en las oficinas del Ayuntamiento hasta las dos de la tarde, y en el lugar de las carreras (o sea en el paseo del salón), desde media hora antes de empezar estas, ante el jurado calificador.

PREMIOS

Primer premio, 60 pesetas; segundo ídem, 50; tercero ídem, 40 y cuarto ídem, 25.

Las personas que deseen adquirir más detalles pueden informarse desde las doce del día en la portería del Ayuntamiento.

Asalto aplazado

Por dificultades surgidas con la orquesta que había de actuar en el Casino de la Unión en el asalto que se tenía anunciado para hoy se ha aplazado este hasta el jueves próximo.

Teatro Juan Bravo

Debut de Emilia Benito.—Elogios de la prensa de Madrid.—Hay que ir a la refulgente estrella de varietés.

La empresa del Teatro Juan Bravo contrató, para que nos alegre un poco la existencia en estos en estos días consagrados al holgorio, a la gentil, notable y bella canzonetista Emilia Benito, que se presentará hoy, a las siete y media de la noche ante el público segoviano.

Todos cuantos elogios queramos anticipar de esta refulgente estrella de varietés, los hallamos condensados en los periódicos de Madrid que se han ocupado de aquella con motivo de la función dada en el circo de Price, a beneficio de la Asociación de Prensa de la capital del Reino.

El Imparcial habla de Emilia Benito en los siguientes términos:

«Emilia Benito, la reina indiscutible de los cantos regionales, verdadera creadora de ese género, en el que no tiene rival; la admirable artista de voz portentosa, que sabe poner en sus canciones todo el tesoro de su privilegiada garganta y su alma toda de artista excepcional, prestó también su concurso valiosísimo a la fiesta, y con ello logró uno de los éxitos más grandes y clamorosos de su brillante carrera artística.

Iban cuatro horas de fiesta—demasiada fiesta—cuando correspondió actuar a Emilia Benito; era ya muy tarde y el público se impacientaba; pocas artistas habrían realizado el milagro que Emilia Benito realizó; al conjuro de su voz potente y rica en matices, de su exquisito arte, cada vez más depurado, de su simpatía personal—que también es reina de la simpatía esta reina de los cantos regionales—, el público todo escuchó con verdadero deleite una y otra y otra y otra canción, y al terminar todas, y aun dentro de ellas, estallaron entruendosas ovaciones. Nadie se cansaba de oír a la genial artista».

Consignadas estas alabanzas creemos firmemente que están de más las nuestras.

Hay que ir a oír, pues, a Emilia Benito para ver si es verdad tanta belleza.

Con ella se darán a conocer a nuestro público otras atracciones de indudable fuerza sugestiva.

Academia de Artillería

Los nuevos alféreces

Han aprobado el tercer año, habiendo sido promovidos a alféreces, los señores siguientes:

Don Enrique Rodríguez Almeida, don Rafael Llinas Herrero, don Vicente Sintes Fábregas, don José Álvarez Cerón, don José del Río Morales, don Manuel de León Adorno, don Luis Navascues Alonso, don Francisco Goicoerrotea Valdés, don Alfonso Patiño y Fernández Durán, don Antonio Ros Ruiz, don Pedro García de Paredes y de Yraola, don Fernando Gorostiza y Corona, don José Lezcano Guarinos

Reciban los nuevos oficiales nuestra enhorabuena.

VIDA RELIGIOSA ECOS VARIOS

Santoral y cultos

Día 9

Santos Doroteo y Gorgonio, mártires; Gregorio, confesor y Pedro Claver de la Compañía de Jesús.

EN SANTO TOMÁS.—Continúan las fiestas de Catorceña.—Función de la cofradía de Nuestra Señora del Rosario, costeada por la hermandad que lleva este nombre sita en dicha iglesia de Santo Tomás, tendrá lugar a las diez y media de la mañana (hora oficial) una solemne fiesta con misa sacramental y sermón que dirá el presbítero don Victoriano García Barroso, párroco de Navas de Riofrío, quedando Su Divina Majestad manifiesto hasta las cinco de la tarde. Terminada la reserva, saldrá en procesión la imagen de María Santísima, dirigiéndose a la ermita del Santísimo Cristo de la Cruz y regresando acto seguido a la parroquia donde se cantará una solemne salve. Asistirá a la procesión una nutrida banda de música.

EN CORPUS CHRISTI.—De siete a ocho de la tarde, el ejercicio de costumbre de la Asociación del culto diario al Santísimo Sacramento.

EN LAS SIERVAS DE MARIA.—A las siete y media de la tarde, continuará con el ejercicio del cuarto día, la novena en honor de la Santísima Virgen de la Salud.

Día 10

EN SANTO TOMÁS.—Continuación de las fiestas de Catorceña.—Función de la Esclavitud del Santísimo Cristo de la Cruz. Dará principio la misa con exposición de Jesús Sacramentado, a las diez y media de la mañana, siendo orador D. Eduardo Mazarías Montero, párroco de Balisa. Concluida la misa quedará S. D. M. patente hasta las cinco de la tarde, en que se hará la reserva.

En breve anunciaremos los actos de culto de un solemne y próximo triduo por la semana devota de la Santísima Virgen del Carmen.

UN AHOGADO

Ayer sobre las cinco de la tarde, dió aviso el personal de la fábrica de luz «La Electra Segoviana», a la Inspección de Vigilancia, de que había aparecido en la presa de dicha fábrica el cadáver de un hombre.

La policía se personó inmediatamente en el lugar del suceso, dando inmediatamente conocimiento al Juzgado de Instrucción, quien enseguida acudió al sitio de referencia, ordenando la traslación del cadáver al depósito judicial, donde hoy le será practicada la autopsia.

Hasta la fecha, se ignora si se trata de un suicidio o no y el Juzgado instruye diligencias en averiguación.

El cadáver es el de un joven que se llamaba Alberto Platas García, de diez y seis años de edad y sobrino de doña María Platas Bermejo, la cual, el día 30 de Agosto último, dió parte en la Inspección de Vigilancia de haber desaparecido dicho joven de su casa, ignorándose su paradero, hasta hoy que ha sido encontrado ahogado.

Entrega de lo recaudado en nuestra suscripción

Ayer quedó ingresada en esta sucursal del Banco de España, con destino a la cuenta corriente de la Comisión provincial ejecutiva para el reparto de socorros a los damnificados por el incendio de Aldeanueva del Codonal, la cantidad de mil doscientas setenta y cuatro pesetas con veinticinco céntimos, a que ascendió lo recaudado en la suscripción de LA TIERRA DE SEGOVIA, de cuya entrega nos fué extendido el resguardo que lleva el número 1659.

Quedan cumplidos así los deseos que desde el pueblo siniestrado se nos habían manifestado, en la carta que publicamos en el número anterior.

Un ruego a la Alcaldía

Los carros de la carne, de que nos pensamos ocupar en breve, son dejados por el contratista en las cercanías del paseo del Obispo, precisamente a la puerta de la cochera donde se guardan dos carros fúnebres.

Creemos que debe evitarse eso que resulta un chiste macabro y que además es de muy mal gusto, ya que también un peligro para la salud pública.

Esperamos que por la Alcaldía se den las órdenes oportunas, atendiendo nuestro ruego y mandando trasladar la cochera de los carros referidos, a otro sitio, y éste sea alguno en que haya facilidad de lavarlos y baldearlos, que tampoco estaría de más.

Los peligros de la infancia

El niño Juan Ramón de San Antolín, de ocho años, se cayó en la calle de Cervantes, produciéndose una herida contusa en la región frontal.

Una vez curado en la Casa de Socorro, pasó a su domicilio plaza del Socorro, 2.

Viajeros

Ha llegado a Segovia el secretario particular del ministro de la Gobernación, señor Briones.

Se hospeda en el Gobierno civil.

—Desde Santander, donde está destinado, ha llegado a esta capital, con objeto de pasar las actuales fiestas al lado de sus padres, el capitán de infantería, paisano y amigo nuestro, don Vicente Herrero, acompañado de su señora e hijos.

—Ha salido para Madrid, a continuar sus estudios, el joven D. Fernando Monje, hermano de nuestro amigo y colaborador, el maestro nacional del mismo apellido.

—Han llegado a Segovia el senador por la provincia D. Francisco Zorrilla Arroyo y su hermana María, quienes en breve regresarán a Sepúlveda.

EL TIEMPO

Observaciones meteorológicas en Segovia el día 8 de Septiembre

Barómetro reducido a 0°, 9 mañana, 682,3.—5 tarde, 681,7.

Dirección del viento, 9 mañana, N. E. E.—5 tarde, N. O.

Fuerza del viento, 9 mañana, calma —5 tarde, ventolina.

Estado del cielo, 9 mañana, cubierto —5 tarde, despejado.

Temperatura, 9 mañana, 18,0.—Tarde, 27,8.

Máxima, 30,4.

Mínima, 15,2

Pluviómetro, 1,0 m. m.

En las primeras horas de la mañana, tormenta.

SE NECESITA

dependiente y chico para una confitería.

En la Administración de este periódico, darán razón.

LA SUIZA
BAUSA

PLAZA MAYOR, 42

DÍA 9

Almuerzo (de doce a tres de la tarde)

Consommé perlas
Truchas escabechadas
Tormedos a la fornosa
Postre
Pan y vino, aparte

Precio: 8 pesetas.

DÍA 9

Comida (de nueve en adelante)

Huevos a la italiana
Merluza alicantina
Solomillo con patatas
Postre
Pan y vino, aparte

Precio: 8 pesetas.

Café-Restaurant "La Suiza"

PLAZA MAYOR NÚM. 42

INFORMACION ECONOMICA Y MERCANTIL

LA BOLSA

Fondos públicos.	
4 por 100 interior	
Serie F.....	77,75
D.....	78,25
A.....	78,00
G y H.....	74,40
Fin del corriente.....	00,00
próximo.....	88,70
4 por 100 exterior.	
Serie F.....	80,70
D.....	80,07
A.....	80,70
4 por 100 amortizable.	
Serie F.....	91,50
A.....	97,50
5 por 100 amortizable.	
Serie F.....	97,50
C.....	97,25
A.....	97,25
Obligaciones del Tesoro 4 75 B.....	00,00
5 por 100 amortizable (emisión 1917)	
Serie F.....	00,00
C.....	97,10
A.....	97,10
Banco Hipotecario de España.	
Cédulas hipotecarias 4 0/0.....	00,00
5 0/0.....	106,55
Valores mercantiles e industriales.	
Acciones.	
Bonos del Banco de España.....	009,00
Banco de España.....	000,00
Tabacos.....	315,10
Banco Hipotecario.....	000,00
Idem Hispano Americano.....	360,00
Idem Español de Crédito.....	161,00
Azucareras preferentes.....	98,25
Idem ordinarias.....	46,25
Explosivos.....	000,00
Feigueras.....	162,00
M. Z. A.....	293,00
Norte de España.....	000,00
Valores extranjeros.	
Banco Central Mexicano.....	00,00
Idem E Río de la Plata.....	310,00
Cambios	
Franco.....	63,50
Libras.....	21,88
Dólares.....	5,50
Marcos.....	24,10

MERCADOS

COTIZACIONES

ARANDA DE DUERO.—Trigo, a 89 reales fanega; centeno, a 65; cebada, a 48; avena, a 40; algarrobas, a 62; veros, a 60; harina extra, a 66 pesetas los 100 kilos, primera buena, a 65, segundas o de todo pan, a 64; cuartas, a 35; comidilla, a 23, y salvado de hoja, a 25.

MEDINA.—Trigo, a 88 y 89 reales las 94 libras.
Cebada, de 43 a 44 reales fanega; algarrobas, de 60 a 62 ídem.

PENAFIEL.—Trigo, a 89 reales las 94 libras; centeno, a 67 reales fanega, y cebada, a 48 ídem.

AREVALO.—Trigo, a 88 reales fanega; centeno, a 65; cebadada, a 46 y 47, algarrobas, a 60.

NAVA DEL REY.—Trigo a 88 y 89 reales fanega.

RIOSECO.—Trigo superior, a 87 reales fanega.

BENAVENTE.—Trigo, a 86 reales las 94 libras; centeno, a 65 reales fanega; cebada, a 45, y avena, a 30.
Harinas extra, a 68 pesetas los 100 kilos; de primera buena, a 65; segundas de todo pan, a 60; tercerillas, a 42; comidillas, a 30; salvado de hoja, a 26.

VILLACASTIN.—Trigo, a 21,25 pesetas las 94 libras; centeno, a 15; cebada, de 42 a 44, según clases; algarrobas, a 17,50.

ITUERO. Los precios de los cereales se cotizan a los de tasa, excepto los de cebada que se han elevado un poco.

CUELLAR.—Trigo, a 86 reales fanega; cebada, a 43, y centeno, a 64.

SANTA MARIA DE NIEVA.—Trigo a 22,25 pesetas fanega; centeno, a 15,00 ídem; cebada, 10,00 ídem; avena, a 5,25 ídem; patatas a 4,50; garbanzos superiores, a 40 ídem; regulares, a 25, y medianos, a 23,75; ídem.

Sociedad nacional de abonos

Abonos químicos a base de "Grafito"

PARA LA ACTUAL TEMPORADA DE SIEMBRA CON 10 POR 100 DE ECONOMIA NACIONAL

Fórmula tipo A		Fórmula tipo B	
Grafito.....	13 15	Grafito.....	13 15
Acido sulfúrico.....	50 55	Acido sulfúrico.....	50 55
Sulfato de cal.....	80 85	Sulfato de potasa.....	18 20
Superfosfato.....	16 18	Sulfato de cal.....	80 85

Habiendo sido nombrado representante para esta provincia don José R. Mesa, pone en conocimiento de los LABRADORES que tiene a la disposición de los mismos CUATRO VAGONES para vender en partidas sueltas a TREINTA Y DOS pesetas los CIEN kilos.

Plaza del Conde de Cheste, 5 (antiguo Instituto)

SEGOVIA

PÍDANSE CUANTAS NOTICIAS DESEEN PARA LA APLICACIÓN DE LOS MISMOS

ACADEMIA MINERVA

Cursos preparatorios de Medicina, Farmacia y Ciencias

Para el próximo año académico que comenzará en 1.º de Octubre, se organiza un curso teórico práctico, para la preparación, del ingreso en las Facultades arriba citadas; corriendo la enseñanza y vigilancia de los alumnos a cargo de los siguientes señores:

Química general, a cargo de don Francisco Rubira, licenciado en ciencias químicas y profesor de ciencias físico-naturales en la escuela Normal de Maestros.

Física general, por don Andrés León, licenciado en ciencias químicas y catedrático de física y química en el Instituto.

Zoología general, mineralogía y botánica generales, a cargo de don Agustín Moreno, doctor en medicina y en ciencias naturales y catedrático de fisiología e higiene en el Instituto general y técnico.

Para detalles, honorarios y demás instrucciones, dirigirse, en este mes a la redacción de este periódico.

ULTRAMARINOS FINOS

Gran surtido en conservas de todas clases.

Vinos y licores de las mejores marcas, y toda clase de artículos procedentes de las mejores casas.

LA CONFIANZA
CERVANTES 6 SEGOVIA

Venta de casa

Por acuerdo del consejo de familia, se subasta la casa sita en esta ciudad, calle de Cervantes número 6, habiéndose señalado para ello el día 11 del corriente y hora de las doce, en la notaría del que suscribe, en la cual estará de manifiesto el pliego de condiciones y título de propiedad.

Segovia, 1.º de Septiembre de 1919. — el notario, Angel de Arce Rodríguez.

COMUNICACIONES

HORARIO DE TRENES ASCENDENTES

Correo de Santander a Madrid.—Llega a Segovia a las 5,23 y sale a las 5,33.
Mixto de Irún a Madrid.—Llega a las 14,30 y sale a las 14,51.
Tranvías de Segovia a Madrid.—Salen a las 7,44 y 17,20.
Este stlo admite correo, cuando no circula con regularidad el mixto de Irún.

DESCENDENTES

Tranvías de Madrid a Segovia.—Salen a las 8 y llega a las 11,1.—Sale a las 18,30 y llega a las 22,40.
Mixto de Madrid a Valladolid.—Sale de Madrid a las 10 llega a Segovia a las 14,30 y sale a las 15,08.
Correo de Madrid a Santander.—Sale de Madrid a las 17,20 llega a Segovia a las 20,25 y sale a las 20,50.
Hasta nuevo aviso, este tren no admite viajeros para Segovia.

Trenes rápidos

NUEVO SERVICIO DIARIO

Ha quedado montado el servicio de los trenes rápidos siguientes:
Rápido número 9.—Sale de Madrid a las 9, llega a Segovia a las 11,14 y sale a las 11,19; llegando a Irún a las 20,51.
Rápido número 10.—Sale de Irún a las 8,40; llega a las 18,52 a Segovia y sale a las 18,59 para llegar a Madrid a las 21 y 10.

Trenes expresos

NUEVO SERVICIO DIARIO

Expreso número 3.—Sale de Madrid a las 21, llega a Segovia a las 23,44 y sale a las 23,59, llegando a Irún a las 11,26.
Expreso número 4.—Sale de Irún a las 20,55, llega a Segovia a las 8,18 y sale a las 8,30, llegando a Madrid a las 11.

SERVICIO DE AUTOMÓVILES

Horario, salidas y llegada a los diferentes puntos del automóvil de Segovia a Riaza y viceversa.

IDA

Sale de Segovia a las 16, para llegar a Píñillos a las 16,45; a Villavela, a las 16,55 a Turégano, a las 17,25; a Veganzones, a las 17,45; a Cabezuela, a las 18,05; a Cantalejo a las 18,15; a Aldeonsancho, a las 18,35 a Valdesimonte, a las 18,45; a San Pedro de Gaillos, a las 18,50; a Consuegra, a las 19; a Sepúlveda, a las 19,20; a El Olmo, a las 19,55; a Castillejo, a las 20,12; ya Riaza, a las 21.

REGRESO

Sale de Riaza a las 5,30, para llegar a Castillejo a las 6,15; a El Olmo, a las 6,35; a Sepúlveda, a las 7,10; a Consuegra, a las 7,30; a San Pedro de Gaillos, a las 7,40; a Valdesimonte, a las 7,47; a Aldeonsancho, a las 7,55; a Cantalejo, a las 8,15; a Cabezuela, a las 8,25; a Veganzones, a las 8,45; a Turégano, a las 9,05; a Villavela, a las 9,35; a Píñillos, a las 9,45; y a Segovia a las 10,30.

Teléfono de La Tierra, 143.

¡IMPORTANTE!

Muy en breve se abrirá al público el nuevo establecimiento de carbones, situado en la calle de la Victoria, en el local que antes fué Teatro Miñón, en donde podrán proveerse de carbones vegetales de roble y encina a precios económicos, garantizando su peso.

Chocolates

superiores, elaborados a brazo, bien conocidos del público en general.

LA CONFIANZA

CERVANTES, 6. SEGOVIA

CAFES

Legítimos de Moka, Caracolillo y Puerto Rico, tostados diariamente
La Confianza

HOTEL PARIS-FORNOS

EL MEJOR SITUADO DE LA POBLACION

LORENZO VALLES



Habitaciones inmejorables

El de más confort e higiénico,

montado con todos los adelantos modernos



CUBIERTOS SUELTOS

PENSIÓN COMPLETA

Teléfono número 80 :- INFANTA ISABEL, 24 :- Segovia

**APARATOS
Y
DISCOS**

**RELOJERIA
DE
DÁMASO BARRIO**



"GRAMOPHONE"

MARCA Y PALABRA
REGISTRADAS

PLAZA MAYOR, 8
SEGOVIA

Relojes de bolsillo y pared de todas clases :: Gramófonos y discos :: Óptica de precisión :: Bombillas y material eléctrico :: Taller de composturas

COLEGIO DEL SACRADO CORAZON DE JESUS

DIRIGIDO POR HERMANOS MARISTAS DE LA ENSEÑANZA

PLAZUELA DE SAN MARTIN, 5

Este nuevo colegio cuenta con profesorado escogido, local céntrico y ajustado a todos los requisitos pedagógicos. Se admiten alumnos internos, medio pensionistas y externos. El cuadro de Enseñanza comprende los siguientes secciones: Primera enseñanza.—Estudio del grado de bachiller.—Ingreso en las academias militares.—Clases particulares.—Idiomas.

PARA MÁS INFORMES, SOLICÍTENSE REGLAMENTOS

La correspondencia al hermano director, calle del Seminario número 4



PLAZA DEL CORPUS, 10
TELÉFONO, 116

JABÓN "LEO," LA CONCEPCION

¡ES EL MEJOR!
¡EL MAS ECONOMICO!
¡EL MAS PURO!

La economía e higiene recomiendan para todo uso doméstico este

JABÓN EXTRA

de HIJOS DE BORREGON.

PRESENTAMOS LOS ULTIMOS
MODELOS EN MUÑECAS PRO-
PIOS PARA EL CONCURSO :

LIBRERIA RELIGIOSA
Plaza Mayor, 44 y 45

PLAZA DE TOROS DE SEGOVIA

El domingo 14 del actual se celebrará una gran corrida de toros

MATADORES

Rafael Gómez (Gallo)
Ignacio Sánchez Megías
Manuel Belmonte (Belmontito)

con sus correspondientes cuadrillas.

La corrida empezará a las cuatro y media (h. o.)

Seis hermosos toros de la acreditada ganadería del

EXCMO. SR. CONDE DE TRESPALACIOS

El día 14 saldrá un tren especial para Madrid a las nueve de la noche

CASA RAMOS VILLARREAL

Muebles de lujo y económicos :: Construcción en todos los gustos y estilos

PRECIOS FIJOS

EXPOSICION, VENTA Y ENCARGOS

PLAZA MAYOR, 14, MODERNO

AGENDA PECUARIA

UTILISIMO A AGRICULTORES Y GANADEROS

Se facilitan a los asociados en el domicilio de la Junta provincial, plaza Mayor, 7, bajo

Precio TRES pesetas

DAVID HERNANDEZ SANCHEZ

CONSULTA DE MEDICINA Y CIRUGIA
: DE UNA A TRES :

PLAZA DE ALFONSO XII NÚM. 6

"La Tierra de Segovia,"

(Por teléfono)

Madrid (2 mañana)

Desaparición del infante D. Antonio

Entrevista del ministro de Hacienda y el comité de funcionarios. Tremendo incendio en Sevilla. Del Congreso de Ciencias.

El pleito de los funcionarios de Hacienda

El ministro de Hacienda ha recibido a última hora de la tarde, al Comité que ostenta la representación de aquéllos.

Dicho Comité reiteró al ministro sus aspiraciones de que sea puesto en vigor el real decreto de 20 de Mayo. El señor Bugallal recordó a los comisionados el afecto y simpatía que siempre ha tenido y tiene hacia los funcionarios de su departamento, como lo demuestran las disposiciones que llevan su firma, encaminadas a mejorar las condiciones del cuerpo general de administración; que él quiere vivir dentro del mútuo respeto y consideración con los empleados y no cree sea difícil encontrar la fórmula de concordia en este asunto, pero que no se atreve a resolverlo sin someterlo a la consideración y estudio de sus compañeros de Consejo y que era necesario tuviesen presente, que el decreto sin la ratificación de las Cortes, sería inútil.

Reunión del Comité con varios representantes de provincias

Después de su entrevista con el ministro se reunió el Comité con algunos representantes de provincias para darles cuenta de su conferencia con aquél. La impresión dominante entre los funcionarios es altamente satisfactorio.

Plantillas de cuerpos políticos de los ministerios de Guerra y Marina

El ministro y el subsecretario de Guerra han conferenciado sobre la redacción del oportuno decreto estableciendo las nuevas plantillas en los cuerpos políticos de dicho departamento.

El ministro de Marina llevará al primer Consejo el proyecto de plantillas de los cuerpos patentados, cuyos créditos figurarán en el presupuesto vigente, siendo de verdadera necesidad un aumento de personal dentro de dichos cuerpos por no ser suficiente el actual para el desempeño de sus cometidos, y sin perjuicio de ocuparse en breve de la de los subalternos que existen en virtud de autorización de las Cortes desde el año 1915.

Llegada de un ministro

Ha llegado a Palos de Moguer el ministro de la Gobernación Sr. Burgos Mazo.

Consejo de ministros

Ha sido comunicado a los periodistas a última hora que el Consejo

de ministros se celebrará, probablemente, el próximo sábado.

Comités paritarios

El ministro de Fomento ha dicho a los reporters que se han recibido de 8 a 10.000 votos para los comités paritarios que han de establecer la jornada de ocho horas entre los obreros de las compañías de ferrocarriles. Hoy vence el plazo de la votación, y dijo el señor Calderón que su actitud en este asunto será de completa neutralidad.

De provincias

Fuga de un infante

SEVILLA 8.—Burlando la vigilancia de los tutores que le fueron designados por S. M. ha desaparecido de su residencia el infante don Antonio de Orleans.

Se cree que la fuga la ha realizado en un automóvil a las cuatro de la madrugada, sin que hasta el momento presente se conozca su paradero.

Tremendo incendio

SEVILLA 8.—A las once de la mañana se ha declarado un violento incendio en el Bazar Abascal.

El fuego comenzó en un cajón de celuloide.

Han sido desalojadas las casas y comercios próximos; desde un principio acudieron las autoridades y el personal de bomberos, sin lograr cortar el fuego.

Han quedado destruidas una peletería y varias casas cercanas.

Ayer se recibió en el Bazar un surtido de bisutería, importante noventa mil pesetas.

A esta hora continúa el incendio.

Notas varias

SAN SEBASTIAN 8.—Han cumplimentado al ministro de la Guerra las autoridades.

La junta del Colegio de Abogados visitó hoy a su presidente honorario, señor marqués de Allucemas, haciéndole entrega de un objeto artístico de plata en recuerdo del último Congreso de Abogados.

El marqués de Lema ha conferenciado durante dos horas con el ministro de la Guerra, subiendo después a Palacio a despachar con Su Majestad, el cual firmó, entre otros varios, el decreto de concesión de honores al cadáver del arzobispo de Valencia.

También dijo a los periodistas que nuestro representante en Varsovia, había presentado sus cartas creden-

ciales el día 1.º del actual, siendo muy bien acogido por el presidente y por el ministro de Relaciones exteriores, les cuales manifestaron su cariño y reconocimiento a España por haber sido el primer país que ha nombrado representante, quien es el primer secretario de Embajada señor Contreras.

Del Congreso de ciencias

BILBAO, 8.—El Sr. Dato dedicó al trabajo en su casa de Deusto las primeras horas de la mañana, después asistió a las dos de la tarde al almuerzo con que la Diputación provincial obsequió a los Congresistas en la Isla de Chacharramendi. Estos, ocupando 22 automóviles, salieron de excursión a las once de la mañana, visitando la casa de juntas y el célebre árbol de Guernica.

Conflicto resuelto

BARCELONA, 8.—El conflicto de la industria textil ha sido solucionado con la jornada de ocho horas y una peseta de aumento en los jornales de los obreros. El del ramo de aguas, sección de madejas de algodón, ha terminado levantando el lock-out los patronos; también parece próxima la concordia en el ramo de construcción entrando a trabajar

desde mañana, como de ordinario, los obreros. El único conflicto pendiente es el de los marinos mercantes.

BOLSA

Cotización de Bolsa en el día 8 de Septiembre de 1919

4 por 100 interior,	serie E.....	77,75
Id. id.	A.....	78,45
Id. exterior,	E.....	88,80
Id. id.	A.....	88,80
Id. amortizable,	E.....	00,00
Id. id.	A.....	00,00
5 Id. antiguo,	E.....	97,00
Id. id.	A.....	97,00
Acciones del Banco de España.....		00,00
Id. de tabacos.....		315,00

Cambios

Franco sobre París.....	63,50
Libras Id. Londres.....	22,94

PERDIDA

En la plaza Mayor y sobre ocho a nueve de la noche, se extravió un bolsillo de señora, de seda verde y granate. Contenía unas tarjetas a nombre de María López, 14 o 15 pesetas, unos pañuelos y una cartera nueva.

La persona que lo haya encontrado, puede entregarlo a don Francisco Galindo, Juan Bravo, 1, principal.



PRIMER ANIVERSARIO

EL SEÑOR

Don Francisco González y García San Miguel

Que falleció en Adrada de Pirón (Segovia) el día 9 de Septiembre de 1918

R. I. P.

Su viuda doña Benita Nadal Olmos; madre política doña María Olmos Encolbo; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan a sus amigos y personas piadosas, le encomienden a Dios en sus oraciones.

El funeral que se celebre hoy en el pueblo de Adrada de Pirón (Segovia), a las diez de la mañana, así como las misas que se celebren mañana miércoles 10 de los corrientes en el convento de los padres Franciscanos, de Segovia, desde las ocho hasta las diez y media de la mañana, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

Varios señores obispos tienen concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.